

**Zeitschrift:** Zeitlupe : für Menschen mit Lebenserfahrung  
**Herausgeber:** Pro Senectute Schweiz  
**Band:** 86 (2008)  
**Heft:** 10

**Artikel:** Wildes Herbstvergnügen  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-726009>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Wildes Herbstvergnügen

Unter Hirsch versteht der Fachmann alle Wildarten «mit gehörnten Herrschern über ein Harem», wie es im «Gourmet-Handbuch» so schön heisst. Und diese Arten liefern ein wunderbares mageres Fleisch.



Die stolzen Geweihträger bilden eine Säugetierfamilie mit rund 45 Arten. Dazu gehören Damwild, Elch, Reh, Rentier, Rotwild. Wildtiere für Speis und Arznei in Gattern auf Vorrat zu halten, war bereits vor viertausend Jahren in Kleinasien üblich, wo man Damwild in Gehegen aufzog. Dam- und Rothirsche werden auch heutzutage gezüchtet. Der Damhirsch ist grösser als das Reh, aber einiges kleiner als der Rothirsch. Was ihnen und allen weiteren Wildarten gemeinsam ist: Das Fleisch ist extrem mager, hat wenig Kalorien und gilt als sehr gesund.

Mageres Fleisch muss allerdings mit Fingerspitzengefühl behandelt werden. Es kann leicht austrocknen. Das ist auch der Grund, weshalb Wildbret aller Arten traditionellerweise oft mit Speck umwickelt oder gespickt wird. Damit wärs dann auch zu Ende mit der tiefen Kalorienzahl! Als klassisch gelten auch die ewig gleichen Beilagen zu den Paarhufern: Blaukraut oder Rosenkohl, Spätzli, Marroni, Preiselbeeren, glasierte Äpfel oder Birnen.

Heutzutage hat sich vieles an der Wildzubereitung verändert. Und die neue Küche zeigt, dass man mit Wild noch viel mehr anfangen kann, als die üblichen Schnitzel und Rücken zu braten oder Pfeffer daraus zu verfertigen. Geändert hat sich auch der Wildgeschmack selbst. In früheren Jahrhunderten trat mangels Hygiene und Kühlung der Fäulnisprozess oft schneller ein als die erhoffte Fleischreifung. Der berüchtigte Haut Goût war die Folge. Um diesen starken Goût zu überdecken, wurde Wildfleisch intensiv gewürzt und in starke Marinaden oder Beizen eingelegt.

Tempi passati. Heutige Erkenntnis ist: Wildbret wird nach allen Regeln der Kunst behandelt und gekühlt. Und kann in der Küche wie das Fleisch von andern Tieren zubereitet werden. Was das Würzen von Wildfleisch betrifft, ist alles erlaubt, was gefällt. Nicht zuletzt Chili, Ingwer und Limone.





## Hirsch-Saltimbocca auf Rotkabis

Für 4 Personen

1 kleiner Rotkabis  
10 Salbeiblätter  
8 kleine Hirschschnitzel, ca. 400 g,  
tiefgekühlt, vor Gebrauch auftauen  
Salz, Pfeffer  
8 Tranchen Rohschinken  
15 g Bratbutter  
1 dl Marsala  
2 dl Wildfond  
4 EL Erdnussöl  
Kümmel  
4 EL Apfelessig  
Cayennepfeffer

► Vom Rotkabis 2 Blätter abtrennen und in je 4 Stücke schneiden. Zur Seite legen. Restlichen Kabis und 2 Salbeiblätter in feine Streifen schneiden und ebenfalls beiseitelegen. Backofen samt Blech auf 80 °C vorheizen. Hirschschnitzel leicht flach klopfen. Mit Salz und Pfeffer würzen. Mit je 1 Salbeiblatt und Rotkabisstück belegen und mit Rohschinken umwickeln.

► Bratbutter erhitzen. Saltimbocca erst auf der belegten Seite bei starker Hitze 1 Minute anbraten. Wenden und nochmals 1 Minute braten. Auf dem Blech im Ofen warm halten.

► Bratsatz sofort mit Marsala und Fond ablöschen. Flüssigkeit einkochen lassen. Salbeistreifen beigegeben. Mit Salz und Pfeffer abschmecken. Den Salbeijus bei schwacher Hitze warm halten. Für das pikante Gemüse den Kabis im Öl bei starker Hitze 3 Minuten dünsten. Kümmel dazugeben, mit Apfelessig ablöschen. Mit Salz und Cayennepfeffer abschmecken. Gemüse und Hirsch-Saltimbocca auf vorgewärmten Tellern anrichten. Den Salbeijus dazugeben und sofort servieren.

**Tipp:** Dazu passt ein Pilzrisotto.

Zubereitungszeit ca. 30 Minuten. Pro Person  
ca. 30 g Eiweiss, 22 g Fett, 8 g Kohlenhydrate,  
1560 kJ/370 kcal

## Herzhaft zugreifen

Zu einem feinen Essen einen guten Tropfen geniessen – das 25-seitige Spezial der aktuellen Saisonküche enthält viele Infos und spannende Geschichten über Winzer und Weine. Zudem im Kochmagazin: Rezepte für köstliche Herbstgerichte mit Wild oder vegetarisch, für Schmackhaftes mit Baumnüssen und Leckereien mit dunkler Schokolade. Die Saisonküche erscheint monatlich. Das Jahresabo kostet nur 34 Franken; Bestellung oder Gratis-Probeexemplar: [www.saison.ch](http://www.saison.ch), Telefon 0848 87 77 77 (Normaltarif).



## Wie Hirschschnitzel wirken

### Allergien

Es sind keine Überreaktionen auf Hirschfleisch bekannt. Interessant: Für an Allergien leidende Haustiere – vor allem für Hunde – wird Hirschfleisch sogar empfohlen.

### Cholesterin

Wie alle Fleischsorten enthält auch Hirschfleisch Cholesterin, und zwar 50 mg pro 100 Gramm rohes Fleisch. Im Vergleich zu anderen mageren Fleischsorten wie Reh, Kaninchen oder Rind fällt der Cholesterin-Anteil von Hirschfleisch aber relativ niedrig aus.

### Diabetes

100 Gramm Hirschfleisch entsprechen 0,0 Broteinheiten. Diabetiker dürfen Hirschfleisch deshalb bedenkenlos geniessen.

### Herz-Kreislauf-Erkrankungen

In 100 Gramm Hirschfleisch finden sich nur 3,3 Gramm Fett. Wer mageres Fleisch bevorzugt, schont indirekt seine Gefässe und beugt damit Herz-Kreislauf-Erkrankungen vor. Ganz anders sieht es dagegen bei fetthaltigen Fleischstücken wie Kalbsbrust (6,3 g Fett auf 100 g Fleisch), Schweinskotelett (10,9 g) oder Lammkotelett (15,6 g) aus.

### Übergewicht

Mit 112 Kalorien pro 100 Gramm gehört Hirsch zu den «schlankeren» Fleischsorten. Damit das Menü allerdings im wahrsten Sinne des Wortes nicht ins Gewicht fällt, müssen auch die Beilagen schlank ausfallen. Das gilt insbesondere für die Sauce.

### Verdauung

Die mittelalterliche Heilkundige Hildegard von Bingen empfahl den Genuss von Hirsch: «Sein Fleisch ist für Gesunde und Kranke gut zu essen. (...) Wenn aber ein Mensch Hirschfleisch ziemlich warm, aber nicht heiss isst, dann reinigt es seinen Magen und macht ihn leicht.»

### Fachliche Beratung:

Marianne Hug, dipl. phil. II, Ernährungs-  
wissenschaftlerin, Zürich